TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 4 **THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: **31**/2021/QĐST-DS	*Quận 4, ngày 30 tháng 3 năm 2021*

QUYẾT ĐỊNH
ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN DÂN SỰ

Căn cứ vào Điều 48, điểm c khoản 1 Điều 217, Điều 218, Điều 219, Điều 271 và khoản 2 Điều 273 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

Sau khi nghiên cứu hồ sơ vụ án dân sự sơ thẩm thụ lý số 188/2021/TLST-DS ngày 17/12/2020 về "Tranh chấp hợp đồng vay tài sản",

Xét thấy: Nguyên đơn là bà Nguyễn Thị Trà M có đơn rút toàn bộ yêu cầu khởi kiện và được tòa án chấp nhận theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 217 của Bộ luật tố tụng dân sự.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Đình chỉ giải quyết vụ án dân sự thụ lý số 188/2021/TLST-DS ngày 17/12/2020 về "Tranh chấp hợp đồng vay tài sản", giữa:

Nguyên đơn: Bà Nguyễn Thị Trà M, sinh năm 1988

Địa chỉ: Chung cư P, xã P, huyện Nhà Bè, Thành phố Hồ Chí Minh

Bị đơn: Công ty tài chính TNHH Một thành viên Ngân hàng VNTV

Địa chỉ trụ sở: Tầng 2, Tòa nhà R Tower, số 9 đường Đ, Phường H, Quận 4, Thành phố Hồ Chí Minh.

2. Hậu quả của việc đình chỉ giải quyết vụ án: Đương sự có quyền khởi kiện yêu cầu Tòa án giải quyết lại vụ án theo quy định của pháp luật tố tụng dân sự.

3. Về án phí dân sự sơ thẩm: Hoàn trả lại số tiền tạm ứng án phí là 300.000 đồng cho bà Nguyễn Thị Trà M đã nộp theo biên lai thu số AA/2019/0036064 ngày 09/12/2020 tại Chi cục Thi hành án dân sự Quận 4, Thành phố Hồ Chí Minh.

4. Đương sự có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 (bảy) ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc kể từ ngày quyết định được niêm yết theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự.

Nơi nhận:
- TAND TP. HCM; (02)
- VKSND Quận 4; (02)
- Chi cục THADS Quận 4; (01)
- Các đương sự; (02)
- Lưu vp, hồ sơ vụ án. (03)

THẨM PHÁN

Nguyễn Thị Mỹ Duyên